

Виходить у Львові по
дня (крім неділя і гр.
свят. свят.) о 5-ій го-
дині по полудни.

Редакция і
Адміністрація: у Львові
Чарнецького ч. 12.

Письма приймають ся
лишь франковані.

Рукописи звертають ся
лишь на окреме жадане
і за зложенем оплати
почтової.

Рекламації незапеча-
твані візьми від оплати
почтової.

НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові
в агенції дивенників
пасажа Гавсмана ч. 9 і
в ц. к. Старостах на
провінції:

на цілий рік К 4.80
на пів року „ 2.40
на чверть року „ 1.20
місячно „ — .40

Поодинокое число 2 с.
З почтовою пере-
силкою:

на цілий рік К 10.80
на пів року „ 5.40
на чверть року „ 2.70
місячно „ — .90

Поодинокое число 6 с

Вісти політичні.

(До ситуації. — З ради державної. — Угорська делегация.)

Wiener Tagblatt доносить, що на Угорщині дожидають д-ра Кербера в середу для дальших переговорів з мін. Селем. Вість та неімо вірна, бо що найменше кілька днів мусять минути, заки може відійти відповідь від угорського кабінету. — Після вістий одержаних з Будапешту з делегацийних кругів, Угоря готові до згоди, бо знижене оплат від сирих продуктів а збільшене від промислу не противить ся інтересам Угорщини. — В справі спору д-ра Кербера з Селем ситуація не зміненна. Австрійське правительство яде все на угорську відповідь. Позаяк австрійське представлене зроблене було в Будапешті на основі кабінетної ухвали у Відні, проте й відповідь угорська буде дана в той спосіб т. е. на основі ухвали кабінету угорського. Тому кількадезна проволочка єсть конечна. — Montags-Review мислять у вступній статі знаменний уступ, в котрім грозить Угорщині відокремленем митово-торговельним і каже, що лише від Угорщини буде зависіти знесенє митової спільности, коли не згодить ся на австрійські жаданя.

Вчорашнє засіданє палати послів відбувало ся майже перед порожними лавками. В цілій палаті замітне було стремленє вкоротити бюджетову дебатну і постановлено ще в сім тиждні покінчити з бюджетом, а то в той спосіб, що від нині мають відбувати ся по два засіданя на день, перше від 10-ої години рано до 5-ої вечером, а друге вечірне від 8-ої до 12-ої в ночи. В той спосіб могло би відбути ся в сім тиждні 8 засідань і коли би не случила ся нічого несподіваного, можна би бюджет ще при кінци сего тиждня ухвалити. Сторопництва палати старають ся, аби при кінци мая долагодити ще всі инші залежлі справи, так щоби з початком червня могли бути скликані краєві сойми. Однак то старанє зараз на вчорашнім засіданю не повело ся, бо пос. Фресль поставив в одній справі нагяче внесенє і проволік непотрібно засіданє.

Вчера по полудни рада комісія для справ заграничних в угорській делегацияі. Промавляли найважачіші угорські парламентаристи як Раковский і Фальк; відповідав їм на деякі закиди міністер гр. Голуховский.

Загальні збори товариства взаїмного кредиту „Дністер“.

в відбули ся в четвер дня 8. мая о годині 4-ій по полудни, при чім число зібраних було значно менше, як на ранішних зборах тов. взаїм. обезпечень „Дністер“. По полагожденю вступних формальностей принято до відомости без дискусії протокол попередних зборів, справозданє дирекції і надзираючої ради за VI. рік адмін. 1901 і справозданє ревізійної комісії; також без дискусії і одноголосно ухвалено абсолютну для управи товариства. Чистий зиск з р. 1901 в квоті 8.699 К. ухвалено розділяти згідно з внесенем надзираючої ради в той спосіб, що 870 кор. призначено до резервового фонду, — 4285 кор. на дивіденду від членських уділів в висоті 6%, — 2400 кор. на ремунерацію для членів дирекції і ревіз. комісії, — о решту 1144 корон перенесено на рахунок біжучого року.

При точці „інтерпеляції членів“ порушив професор В. Шухевич справу будови власного дому товариства, над чім вивязала ся довша дискусія. Посол Гурик уважав сю справу за передчасну, бо треба грошей на парцеляцію. Зі сторони дирекції вияснено, що справа кредиту на парцеляцію і справа будови власного дому товариств зовсім не колдують з собою і одна справа другій не стоїть на заваді, бо з одної сторони уділюване кредиту на парцеляцію належить виключно до кредитового товариства „Дністер“ і асекураційне товариство

УАРДА.

Новість із старого Єгипту.

Юрія Еберса.

(Авторизований переклад з дванадцятого німецького виданя.)

(Дальше.)

Глава четверта.

Минуло було два місяці від часу виїзду Бент-Авати з Теб і увязнення Пентаура.

Долина в західній часті синайського півострова,¹⁾ котрою ішов довгий ряд звівряг з набором і людей, звала ся Ант-Баба.

То була зима, а мимо того в полудне палело племіне сонця, що відбивало ся від голых скал.

Попереду походу ступав відділ дїбійського войска а другий відділ ішов на самім кінци. Кождий вояк був узбросний пожем і военним

¹⁾ Еберс, що сходил цілий півостров синайський і написав о нїм окреме діло під заголовком: „Durch Gosen zum Sinai“, описав тут ділу сценарію після дійстности. Він каже: „Хто раз сходить сю дивну гірську пустиню, той її ніколи не забуде“. Долина „Баба“ називала ся так само і в часах фараонів.

топором, щитом і списом, та готов ужити тої зброї, бо ті, що їх войско вело, були вязні з копалень мафкату, що ішли на побережє²⁾ очеретового моря, щоби занести туди весь добуток з копалень а вертаючи забрати звідтам наспівні в Єгипту запаси та занести їх до магазинів копалень.

Згорблені і задихані ступали они наперед.

Кождий вязень мав на ногах кайдани з міді приковані в тім місци як кістки а в поясі звисали з него лиш якісь лахи, одинока одіж тих нещасливих, котрі стогнучи під тягаром міхів, що їх несли на собі, споглядали блудними очима на дорогу, котрою ішли.

Скоро один або другий готов був звалити ся на землю, то его підганяла нагайка іздрів, що уганяли ся коло походу. Неодному приходилось нераз трудно вибирати, чи гинути від утоми, чи від битя.

Нїхто, ані вязні, ані їх сторожі не відзивали ся й словом, а навіть і ті, котрих би-ли не кричали, бо в роті і в горлі їм було повисихало, а в серцях їх погоничів не відзивало ся чувство милосердия так само, як на скалах при дорозі не показувала ся ніяка зелена ростишка.

Сумна та громада порушала ся як би якийсь похід духів і лиш тогди могло ухо щось зачути, коли з груди мученого відозвав

²⁾ Здає ся, що давні дороги, котрими ішло ся з копалень до моря, сходили ся коло нинішнього заливу звапого Абу Зелімех коло клинця того-ж самого імени.

ся тихий стогін. Пісковата дорога не давала з себе голосу, коли по ній ступала доси нога подорожного, гори не хотіли пускати тіни, світло ставало ся мукою, все довкола було мертво а мимо того вороже всемо що жило. На пустих сїрих та брунатних скалах не видко ні червачка ні ростишки і ніяка птиця у воздуху не спонукувала гноблених підняти очи в гору.

В полудне попередного дня вийшли они були зі своїм набором із пристані в заливі. Через цілих дві години держались они очеретового моря, що світилось ясно сянью-зеленою краскою,³⁾ перейшли через якусь висунену наперед скалу, а відтак перейшли через вузку рівнину. При вході до яру, котрим ішло ся до копалень, стагнули на ніч. Проводирі і вояки розложили огні, посподили ся коло них та полягали спати під влетаючою скалою. Вязні полягали серед долини на землі не вкриті і дрожали, коли по степі в день настала в ноща велика студнє. Ті, що вже костеніли, уважали собі ту нужду серед якої в день мусли працювати за спасеніє, хоч перед кількома годинами бажали нічного спочинку.

³⁾ Червоне море звало ся по ерейски і по коптїйски „очеретовим морем“ і оно мав прекрасну сянью-зелену краску. Стародавні народи звали его „червоном“ мабуть від его червоних берегів, або від людей, що жили над сїм морем, а котрих називано Ерїтрейцями або „червоними“. На одній із давних написей називає ся оно „атур сег дешер“, що значить „води червоного краю“.

„Дністер“ парцеляцією займати ся не може і не сьміє, а з другої сторони потреба власного дому заходить як раз у асекураційного тов. „Дністер“, котре могло би зовсім вигідно часть своїх резервових фондів ульокувати пупілярно на власній каменниці. — Велика більшість зборів заявила ся за потребою вибудована власного дому і за тим, щоби управа товариства як найскорше приступила до здійсненя того поступу. — На тім зборі закінчено.

Н о в и н и.

Львів дня 13-го мая 1902.

— **Красна рада шкільна** ухвалила побудувати дві школи 6-класові мужеску і жіночу в Підволочисках і 1-класову школу в Конісау, дрогобичского повіта. Крім того кр. шк. рада ухвалила устроїти в часі великих ферій с. р. вакаційний курс в Сокалі для учительок без кваліфікації, яким вже даровано іспит зрілості, або ще старають ся о дароване іспиту. Наука почне ся дня 16 липня, а скінчить ся дня 28 серпня. На курс буде привяних зі східної Галичини 25 учительок, яким уділить ся по 50 К за помози на час курсу. Подана о прийнятті і за помози можна внести до дня 25 мая с. р.

— **Шевченківські вечорниці.** В пам'ять 41 роковин смерті Тараса Шевченка відбудуть ся дня 18. н. ст. мия 1902 в сали Касина Стрілецького в Теревовлі вечерниці з огесою програмою: 1. Вступне слово, О. Т. 2. Вахнянин; 3 опера „Купало“, хор міш. „Терн. Бояна“ з форт. 3. Thomas: „Mignon“, форт. на 4 руки — пп. О. К. і А. К. 4. Лисенко-Франко: „Не забудь“, сольо тен. п. С. 5. Шевченко: „Послание“, декл. п. Ст. 6. Лисенко-Шевченко: „Скорбна дума“, хор муж. „Терн. Бояна“ з акомп. форт. 7. а) Лисенко-Шевченко: „Ой по горі ромен цвіте“, б) Толього: „Романс“, сольо сопр. п. Е. К. 8. Лисенко: „Щедрівки“, хор міш. „Терн. Бояна“ з акомп. форт. 9. Веріот: „Air varié“, сольо скрипки п. Л. з акомп. форт. 10. Шуман: „Житє циганів“ хор міш. „Терноп. Бояна“ з соляма і дуетами при акомп. форт. Ціла мєць; Кри-2 кор., вступ на салю 1 кор. для селян 30 с.

Завим вибрали ся в дальшу дорогу, дали їм подстатком розвареної сочевини і твердого хліба, але лиш по трошки води, а відтак ішли знову ярмом, що огрівав ся що раз більше, та через скалисті китлини, що припирали одна до другої. При кожній здавало ся, що тут вже дорога кінчить ся, але всюди знайшов ся вихід, з котрого дорога продовжвала ся дальше без перерви як мука вязнів.

Величезні скалисті стіни виглядали як би зроблені з гранчастого тесового каменя, уложеного верствами одна на другу, але лиш один мав око на ті дивні утварі природи.

Плеча того одного були сльбніші, як его товаришів і его тягар не дуже ему на них важив.

— В сій пустини, що не дає людям жити і не пускає їх до себе — думав він собі — не хотіло ся хнему⁴⁾, тим робітникам, що будували землю, позаповнювати щелини та позакруглювати форми. Як се лиш може бути, що сей лютий край присвячено добротливій Гатторі⁵⁾? Хіба може для того, що ему треба як найбільше дарів добротливої володільки любови і радості!

— Не виступай з ряду, Гуні! — крикнув на него погонич.

Той до котрого було сказано, приступив до свого сусіда, лікаря Небзехта, що ішов задиханий.

4) „Хнему“ то були будівничі, котрі помагали найстаршому єгипетському богу Пта ставити землю; тих хнему було сім.

5) Із пам'ятників, які зберегли ся на обох тих місцях на синайскім півострові, де були копальні, коло Ваді Маггара і Сарбут ель-Хадем показує ся, що тут віддавано честь передовсім богини Гатторі.

Початок точно о 8^{1/2} год. вечером. По концерті устроює місцевий комітет вечерок з танцями.

— **Конкурс на шкільну муровану церкву** розписує секретаріат митрополітської канцелярії з такими умовами: 1. Тип церкви має бути візантійський примішений до характеру старих дерев'яних церковей малоруских. 2. Вимагає ся двох видів і приземного плану, в довільній скалі, без черкорою і без копторисів; була би однак пожадава скаля 1 : 100. 3. До конкурсу допущені всі, без огляду на заводу кваліфікацію. 4. В склад журі входять запрошені Виросьв. митрополитом євєнєцки, будівничі, майстри і різбари. 5. Яко нагороду назначає ся за три найлучші шкільні по 300 корон. 6. Виросьв. митрополит застерігає собі закупівничі шкільні похвалених через журі. 7. Шкільні мають бути означені девізою об'явленою в запечатаній коверті, котру отворить ся доперва по рішенню комісії. 8. Шкільні належать віддати або переслати до митрополітського секретаріату найдальше до 13 год. в полудне 1-го вересня н. ст. 1902 р. 9. Поручає ся душпастирям оголосити сей конкурс в своїх парохіях і заохочувати до участі в конкурсі.

— **Небувале в сьвітї обманьство.** Навіть найбуїніша фантазія якого писателя криміналістичних повістей не годна би придумати такого обманьства яке сими днями виярито в Парижі, а котре тягнуло ся двацять літ і пожерло багато мільонів франків. Річ представляє ся так:

В 1883 р. помер десь американський мільонер Роберт Генрі Крофорд, про котрого нічого більше не знати лиш то, що пані Гумберт, жінка бувшого посла привісує ему найважнішу ролу в цілій історії мільонів. Пані Гумберт розповідає, що той Крофорд мав більше як сто мільонів франків майна, а умиряючи лишив він не лиш ті мільони але й завіщав, а то завіщав дароване „Ніцца дня 6 вересня 1877“ установило спадкоємницею цілого майна сільску дівчану з охрестности Тулюзи, якусь Тересу Доріняк. Тота Тереса ставши такою багачкою змінила своє прізвище в своє сиб улюблений і дуже часто прастивований у Франції, на д'Орїняк. Маючи такі гроші і ніби пляхотске прізвище забавляло ся їй ще й щось чи радше когось третого, а той знайшов ся борзо в особі молодого адвоката Фридриха Гумберта, сина великого достойника французь-

кого, котрий в політичнім сьвітї мав велике значіє.

Пані Тереса Гумберт (з роду д'Орїняк а поправді Доріняк) уміла більше звернути на себе увагу цілого сьвіта, як той, що лишив їй мільони. Може й для того з'явивсь у неї одного дня в домі при ул. Вєлької Армії якийсь два незнакомі пани, они сказали, що називають ся Роберт і Генрі Крофорд і суть ріднями братами чинами помершого Роберта Генрі (двох імен) Крофорда. Оба ті панове предложили завіщане свого стрія, котрого зміст був такий:

„Се мос завіщане. Хочу, щоби все, що маю, було по мойї смерті поділене на три часті: третина для Марії д'Орїняк, третина для мого брата чина Генрі Крофорда а третина для мого брата чина Роберта Крофорда. Оба послідні суть обовязані зложити із своєї пайки капітал такий, котрий би уміщений на проценти у Франції давав Тересі д'Орїняк аж до смерті місячно трицять тисячів франків. — Ніцца дня 6 вересня 1877. Р. Г. Крофорда“.

Братанці Крофорд заявили тогда: „Ми знаємо, що послідна воля нашого стрія була установити тісну звязь межі ріднями Крофордів і д'Орїняк. Він бажав, щоби один з нас оженив ся з котроюсь із сестер. Ми ісадаємо для того руку Марії д'Орїняк для того, котрого она собі сама вибере. Ми відступимо від наших прав до єлєдцини, скоро та дама рішить ся віддати одному з нас свою руку“.

— Стануло на тім, що найліпше буде заждати аж Марія д'Орїняк буде повполитною а тах 100 мільонів віддати під сєквестер а паню Гумберт зробити надзирателькою скарбу.

Требаж ще й то знати, що Марія д'Орїняк була католичкою а Крофорди протестантами. Она ніби то для того не могла рішити ся вибрати котрогось з них а гроші тимчасом спочивала в депозиті. Все то було дуже гарно і зручно вдумане, а проворна пані Тереса Гумберт пішла відтак до банкірів, котрим розповіла як справа стоїть і взяла від них позичку; котрим з них обіцувала она, що єї сестра Марія готова за котрогось з них віддати ся. В той спосіб витуманила она через 20 літ не менше лиш 40 мільонів франків; декотрих вірительів довела она навіть до того, що они собі жите відобрали. Так зробив банкір Павло Рєрнар, котрий позичив їй був три мільони франків, а коли відтак не міг їх відобрати застрелив ся в 1894 р. Один з вірительів

собою а відтак на ті білі і сірі, жовті як сирка, червоні як кров і сумовито чорні шпалі і скелі, грунцї і бовдури, що его окружали.

Ему пригадало ся євєате озеро Мути в Тебах, довкола котрого сидли на постаментях сотки зображень богані з головою львиці зробленої з сїрої ваки, а ті скелі, що окружали єю долину, прибирали подібну форму і здавало ся, що они ніби рушають ся і отвирають пащі. Коло его уший так гуділо, що ему здавало ся, мов би чув як они режуть та й на его силу завьадто тяжкий подвійний тягар робив на него таке вражінє, що єму здавало ся, мов би они стаскали єму груди і руки.

А все таки дійшов він до ціли.

Другі вязні посєддали міхи з плечий і спочивали.

Механічно зробив він то само. Кров стала в нїм успокоювати ся, правиди шєзали, его очи виділи, его уши чули знову, а его мозок відзискав давню силу мисленя. Старик і лікар Небзехт спочивали коло него.

Перший з них розгирив собі на шії на біглі жили і просив благословеня всіх богів для него, але проводив громади не дав старому говорити і переходячи попри спочиваючого відозвав ся: Ти, Гуні, маєш сили за трох другим разом дамо тобі більше нести.

— От як твої добрі боги уміють вислукати побожного благословеня і як нагороджують за добре діло! — сказав лікар Небзехт.

— Мене досить нагородили — відозвав ся на то Пентаур і подавив ся привітливо на старого, — але ти вічний ругателю, ти дуже блідий, як тобі?

— Як якому з онтих ослів — відповів природослїдник. — У мене дрозжать коліна так само як і у них, а я не думаю і не бажую ні більше ні менше лиш того що й они, значить ся: я хотів би, щоби ми були вже в стаїни.

6) Пині Накб ель-Будра. Англійський майор Мекдональд, що казав в давних копальних добувати туркуєп, постарав ся також і о відновленє стародавньої гірєкої стежки.

„**НЕКТАР**“

Головний склад у Відні, VI., Webgasse 28.

**Товариство для торгівлі і складів чаю
Братів К. і Ц. Попов у Москві.**

Ц. і К. надворні доставці Австро-Угорщини.

Доставці Двора царско-російського

Надворні доставці кор. Вел. королів: Греції, Швеції і Норвегії, Бельгії і Румунії.

Золотий медаль в р. 1892.

Grand prix в р. 1900,

найвища відзнака на загальних виставах в Парижі,

Grand prix

найвища відзнака на виставі в Антверпені 1894 р.

Золотий медаль

найвища відзнака на виставі в Штєтгольмі 1897 р.

Ц і н н и к.

Ціни в коронах за одну коробку російської ваги (1 фунт. рос. = 410 грам.)

Вага пачки в фунт. рос.	№. 0	1	2	3	3/4	4	5	6	7	8	Чай з Цайлоу
1/1	15-20	11-—	10-—	9-—	8-20	7-60	6-70	5-80	5-20	4-30	6-70
1/2	7-60	5-50	5-—	4-50	4-10	3-80	3-35	2-90	2-60	2-15	3-35
1/4	3-80	2-75	2-55	2-25	2-05	1-90	1-70	1-45	1-30	1-10	1-70
1/8	—	—	—	—	1-05	—-95	—-85	—-75	—-65	—-55	—-85

При закупні за 20 корон, транспорт і упаковане безплатно.

„ПРИЧАСТЕ“

Дуже величавий образ комнатний представляючий

мальований артистом Єзерским в природних красках.

Величина образа 55×65 цтм.

Ціна образа 6 корон разом з поштовою пересилкою.

Набути можна у

Антон Хойнацного
Львів, ул. Руска ч. 3.

„Fotografische Mitteilungen“ — одинока багато ілюстрована часопись для аматорів фотографії, виходить два рази на місяць. Передплата чвертірочно (6 зошитів) 3 марки 75 центів. Передплату можна пересилати в австрійських листових марках. Адреса: Verlagsbuchhandlung Gust. Schmidt Berlin W. 35 Lützowstrasse 27.

Тягнене невідклично 19-го червня 1902.

Льотерия акторска

1 гол. вигр. по	50.000 К
1 „ „ „	5.000 „
1 „ „ „	3.000 „
2 „ „ „	2.000 „
5 виграних „	1.000 „
10 „ „ „	500 „
20 „ „ „	200 „
60 „ „ „	100 „
100 „ „ „	50 „
300 „ „ „	20 „
3500 „ „ „	10 „

Льоси по 1 К поручають: Кін і Штоф, Керман і Файгенбаум, М. Клярфельд, В. Хає і С-а, Авг. Шеленберг і Син, Яков Штро, Сокаль і Лібен, Самуелі і Ляндав.

Кожда виграна буде по відтягненню 10 прц. готівкою виплачена.

MAYER'S-CONVERSATIONS LEXIKON

Цяте цілком перероблене і збільшене видане, повне.

В 17-ох дуже хорошо оправлених томах з шпириним хребтами і рогами, обіймає: **100.000** статей, **17.500** сторін тексту, **10.000** ілюстрацій, карт і плянів, **1000** таблиць і додатків, **153** ілюстрацій хромолітоср., **290** карт.

Врім того два томи доповнюючі і один том списку (Registerband).

Разом 20 томів по зр. 6.

Поява нового видання того твору, одинокого в загальній літературі, єсть літературним явищем не малої ваги. Розійшлось его в 4-ох виданнях більше як півтора мільярда примірників і придбало собі заслужену славу, як найвеличавіший сучасний твір, як словар людського знання.

Той лексикон можна дістати в комплекті, всі томи нараз на сьлату по **3 зр. місячно.**Замовлення приймає **А. ЛЯНДОВСКИЙ**, Львів, Пасаж Гавсмана.**СТЕЛЯ**

найновіший інструмент сальоновий швейцарський, самограй, ноти металеві без гачиків в різних величинах. Продає Соболєвский годинникар у Львові, площа Марийска (готель французский).